



EN User manual 1

35 دليل المستخدم AR



Contents

1	Important	2
	Safety	2
	Electromagnetic fields (EMF)	4
	Recycling	4
2	Your air purifier	5
	Product overview	5
	Controls overview	6
3	Getting started	7
	Installing the filter	7
	Wi-Fi indicator	7
	Wi-Fi connection	8
4	Using the air purifier	9
	Understanding the air quality light	9
	Turning on and off	10
	Changing the mode setting	10
	Switching the display indicator	11
	Using the light on/off function	11
	Checking the filter status	12
5	Cleaning and maintenance	12
	Cleaning schedule	12
	Cleaning the body of the air purifier	13
	Cleaning the particle sensor	13
	Cleaning the surface of the filter	14
	Replacing the filter	15
	Filter reset	16
6	Storage	16
7	Troubleshooting	17
8	Guarantee and service	19
	Order parts or accessories	19

1 Important

Safety

Read this user manual carefully before you use the appliance, and save it for future reference.

Danger

- Do not clean the appliance with water, any other liquid, or a (flammable) detergent, nor let them enter the appliance, to avoid electric shock and/or a fire hazard.
- Do not spray any flammable materials such as insecticides or fragrance around the appliance.

Warning

- Check if the voltage indicated on the appliance corresponds to the local power voltage before you connect the appliance.
- If the power cord is damaged, you must have it replaced by Philips, a service center authorized by Philips, or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Do not use the appliance if the plug, the power cord, or the appliance itself is damaged.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory, or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Child shall not play with the appliance.
- Cleaning and maintenance shall not be made by children without supervision.
- Do not block the air inlet and outlet, e.g. by placing items on the air outlet or in front of the air inlet.
- Make sure that foreign objects do not fall into the appliance through the air outlet.

Caution

- This appliance is not a substitute for proper ventilation, regular vacuum cleaning, or use of an extractor hood or fan while cooking.
- Always place and use the appliance on a dry, stable, level, and horizontal surface.
- Leave at least 20cm free space around the appliance and leave at least 30cm free space above the appliance.
- Do not sit or stand on the appliance. Do not place anything on top of the appliance.
- Do not place the appliance directly below an air conditioner to prevent condensation from dripping onto the appliance.
- Only use the original Philips filters specially intended for this appliance. Do not use any other filters.
- Combustion of the filter may cause irreversible human hazard and/or jeopardize other lives. Do not use the filter as fuel or for similar purpose.
- Avoid knocking against the appliance (the air inlet and outlet in particular) with hard objects.
- Do not insert your fingers or objects into the air outlet or the air inlet to prevent physical injury or malfunctioning of the appliance.
- Do not use this appliance when you have used indoor smoke-type insect repellents or in places with oily residues, burning incense, or chemical fumes.
- Do not use the appliance near gas appliances, heating devices or fireplaces.
- Always unplug the appliance when you want to move, clean appliance, replace the filter or carry out other maintenance.
- The appliance is only intended for household use under normal operating conditions.
- Do not use the appliance in wet surroundings or in surroundings with high humidity or high ambient temperatures, such as the bathroom, toilet, or kitchen, or in a room with major temperature changes.
- The appliance does not remove carbon monoxide (CO) or radon (Rn). It cannot be used as a safety device in case of accidents with combustion processes and hazardous chemicals.

Electromagnetic fields (EMF)

This Philips appliance complies with all applicable standards and regulations regarding exposure to electromagnetic fields.

Recycling

Do not throw away the product with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point for recycling. By doing this, you help to preserve the environment.

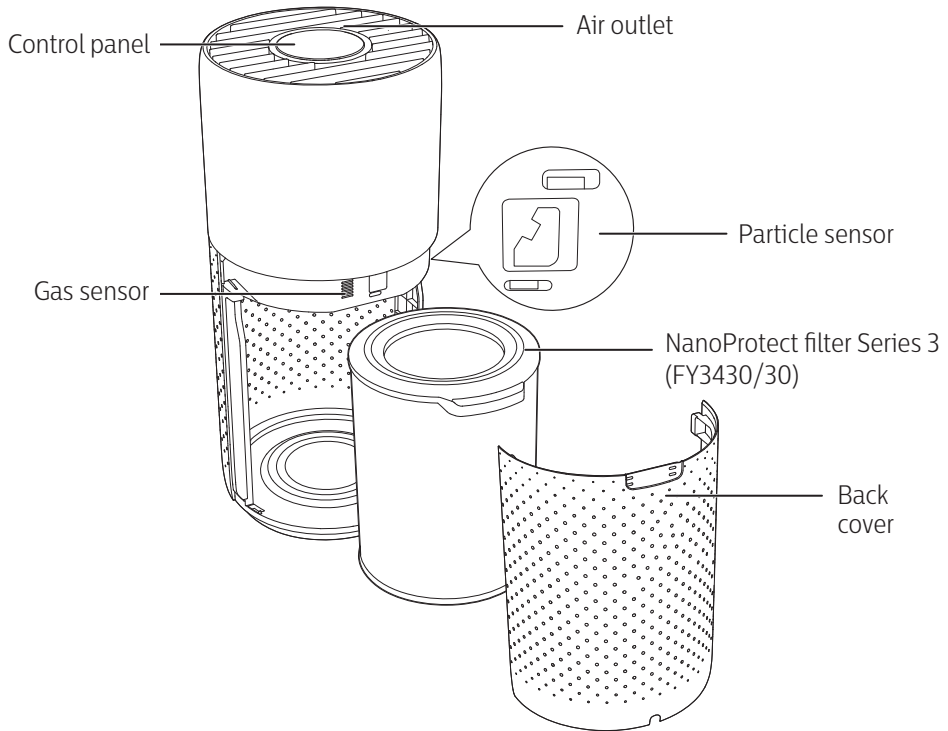
Follow your country's rules for the separate collection of electrical and electronic products. Correct disposal helps prevent negative consequences for the environment and human health.

2 Your air purifier

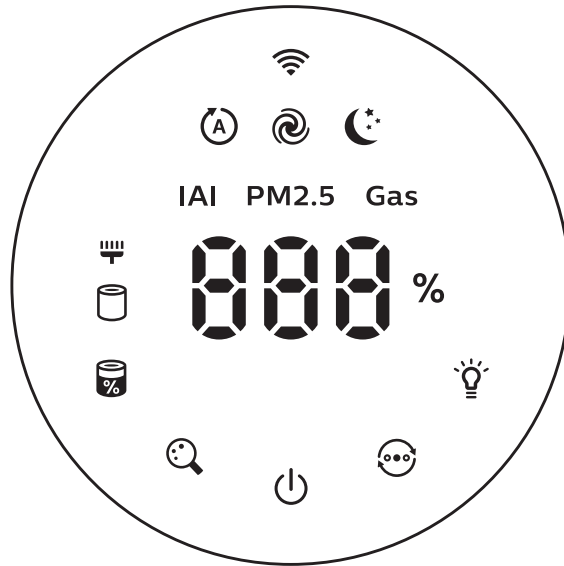
Congratulations on your purchase, and welcome to Philips!

To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at www.philips.com/welcome.






Product overview









Controls overview



Control buttons

	Filter status/reset button		Display switch button
	Power on/off button		Mode switch button
	Light on/off button		

Display panel

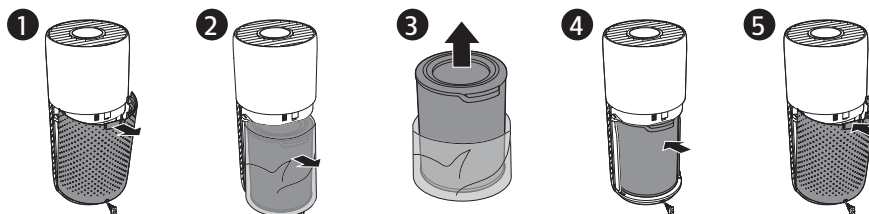
	Wi-Fi indicator		Auto mode
	Turbo mode		Sleep mode
IAI	Indoor Allergen Index display	PM2.5	PM2.5 display
Gas	Gas pollution display		Filter cleaning alert
	Filter replacement alert		

3 Getting started

Installing the filter

Remove all packaging of the filter before first use.

Note: Make sure the air purifier is unplugged from the electrical outlet before installing the filter.



- 1 Pull the back cover and remove it from the appliance.
- 2 Pull the filter from the appliance.
- 3 Remove all packaging materials of the air purification filter.
- 4 Put the filter back into the appliance.
- 5 Reattach the back cover.

Wi-Fi indicator

Wi-Fi icon status	Wi-Fi connection status
Blink in orange	Connecting to the smartphone
Stable in orange	Connected to the smartphone
Blink in white	Connecting to the server
Stable in white	Connected to the server
Off	Wi-Fi function disabled




Wi-Fi connection

First time connection

- 1 Download and install the Philips “**Clean Home +**” app from the **App Store** or **Google Play**.
- 2 Connect your smartphone or tablet to your Wi-Fi network.
- 3 Launch the “**Clean Home +**” app and click on “**Connect a New Device**” or press the “+” button on the top of the screen. Follow the onscreen instructions to connect the air purifier to your network.



Reset the Wi-Fi connection

- 1 Touch  and  for 3 seconds until you hear a beep.
↳ The Wi-Fi indicator  blinks orange.
- 2 Follow the steps 3 in “**First time connection**” section.

Note: Please check www.philips.com/cleanhome for the latest update of supported Operation System and devices.

4 Using the air purifier

Understanding the air quality light

The air quality light automatically goes on when the air purifier is switched on, and lights up all colors in sequence. After approximately 30 seconds, the air quality light becomes stable. The color of the air quality light is determined by the highest risk index among PM2.5, IAI and Gas readings.

Air quality light color	Air quality level
Blue	Good
Blue-purple	Fair
Purple-red	Poor
Red	Very poor

PM2.5

AeraSense sensing technology accurately detects and quickly responds to even the slightest particle change in the air. It provides you with reassurance with real-time PM2.5 feedback.

Most of the indoor air pollutants fall under PM2.5 – which refers to airborne particle pollutants smaller than 2.5 micrometers. Common indoor sources of fine particles are tobacco smoke, cooking, burning candles. Some airborne bacteria and the smallest mold spores, pet allergen and dust mite allergen particles also fall under PM2.5.

PM2.5 level	Air quality light color
≤35	Blue
36-75	Blue-purple
76-115	Purple-red
>115	Red

IAI

The professional-grade **AeraSense** sensor detects the level of indoor air allergen and with numerical feedback from 1 to 12 the potential risk level of indoor air allergens can be displayed. 1 indicates best air quality.

IAI level	Air quality light color
1-3	Blue
4-6	Blue-purple
7-9	Purple-red
10-12	Red

GAS



With an advanced gas sensor, a display ranging from L1 to L4 shows the level change of potential harmful gases (incl. VOC, odor, etc.) detected. L1 indicates best air quality.

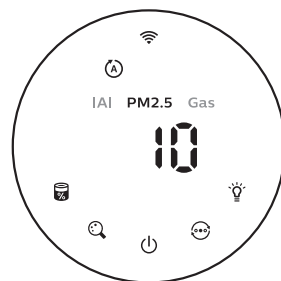
Gas level	Air quality light color
L1	Blue
L2	Blue-purple
L3	Purple-red
L4	Red

Turning on and off

Note:

- For optimum purification performance, close doors and windows.
- Keep curtains away from the air inlet or air outlet.

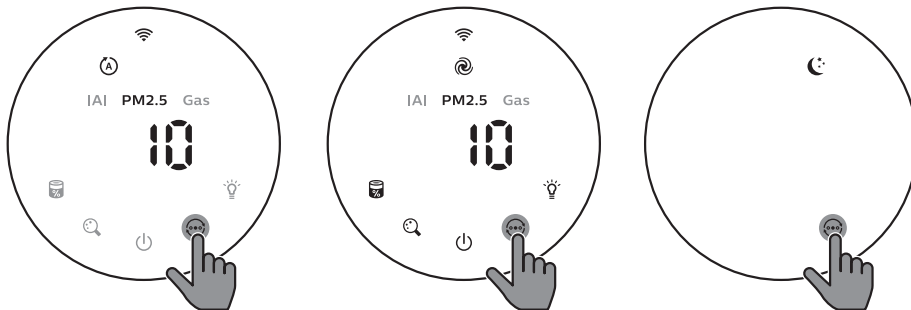
- 1 Put the plug of the air purifier in the power socket.
- 2 Touch  to switch on the air purifier.
 - ↳ The air purifier beeps.
 - ↳ The “---” displays on the screen during warming up. Then the air purifier shows the PM2.5/IAI/Gas level after measuring the air quality.
 - ↳ The air purifier operates in the auto mode with PM2.5 displayed on the screen.
- 3 Touch and hold the  button for 3 seconds to switch off the air purifier.



Note: If the air purifier stays connected to the electrical outlet after turning OFF, the air purifier will operate under the previous settings when turned ON again.

Changing the mode setting

You can choose Auto mode, Turbo mode or the Sleep mode by touching the  button.



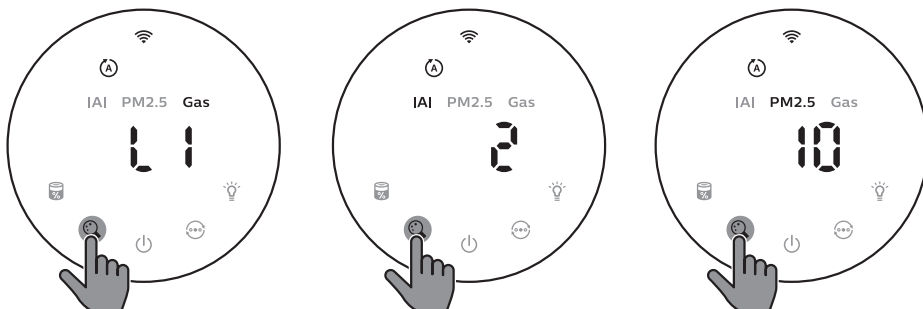
Auto mode (A): In Auto mode, the dual-sensor senses the air quality in real-time and the appliance automatically adjusts the fan speed in accordance with the ambient air quality.

Turbo mode (T): In Turbo mode, the air purifier operates on the highest speed.

Sleep mode (C): In Sleep mode, the air purifier operates quietly at a low speed. After 3 seconds, the screen lights off.

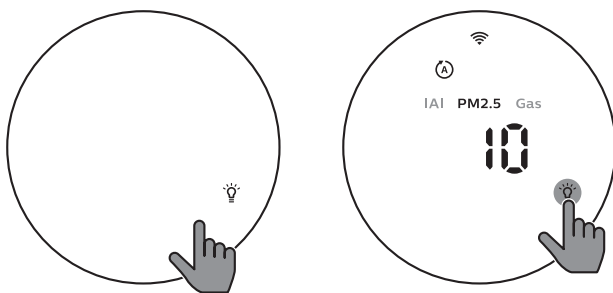
Switching the display indicator

Note: The appliance displays PM2.5 level by default.




- Touch the  button to switch display indicator among PM2.5/Gas/IAI.

Using the light on/off function

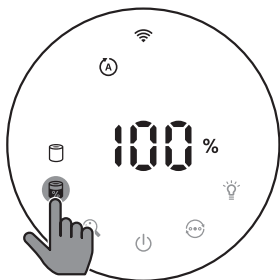


With the light sensor, the control panel can automatically turn on, turn off or dim according to the ambient light. The control panel will be off or dim when the ambient light is dark. You can touch any button to wake up all lights. Then, if no further operation, all lights will be off or dim again to match with the ambient light.

You can touch the light on/off button  manually to turn off all lights and the control panel. Touch any button to wake up all lights.

Checking the filter status

- Touch the filter status check/reset  button to check the filter service life status.
 - ↳ The percentage of remaining service life of the filter displays on the screen.



Icon color	Filter life indication	Display (%)
Blue	Optimal service life	16-100
Blue-purple	Good service life	9-15
Purple-red	Service life almost reaches the end	4-8
Red	Service life ends, replace the filter	0-3


Note: The appliance goes back to normal display if no operations after 3 seconds.

5 Cleaning and maintenance

Note:

- Always unplug the appliance before you clean it.
- Never immerse the appliance in water or any other liquid.
- Never use abrasive, aggressive, or flammable cleaning agents such as bleach or alcohol to clean any part of the appliance.
- Never use any liquids (including water) to clean the filter.
- Do not attempt to clean the particle sensor and gas sensor with a vacuum cleaner.

Cleaning schedule

Frequency	Cleaning method
When necessary	Clean the air outlet cover
Every two months	Clean the particle sensor with a dry cotton swab
The  displays on the screen.	Clean the surface of the filter

Cleaning the body of the air purifier

Regularly clean the inside and outside of the air purifier to prevent dust from collecting.

- 1 Use a soft, dry cloth to clean both the interior and exterior of the air purifier and the air outlet.

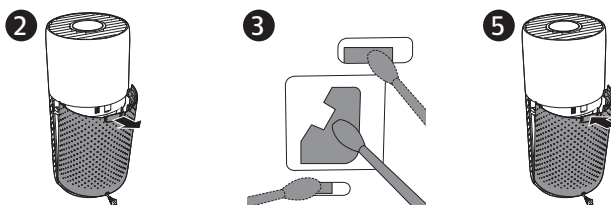
Cleaning the particle sensor

Clean the particle sensor every 2 months for optimal functioning of the appliance.

Note:

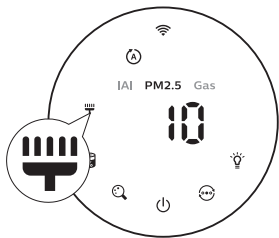
- If the air purifier is used in a dusty environment, it may need to be cleaned more often.
- If the humidity level in the room is very high, condensation may develop on the particle sensor and the air quality light may indicate a more poor air quality even though the air quality is actually good. If this occurs, clean the particle sensor.
- The gas sensor doesn't need to be cleaned.

- 1 Switch off the air purifier and unplug from the power socket.



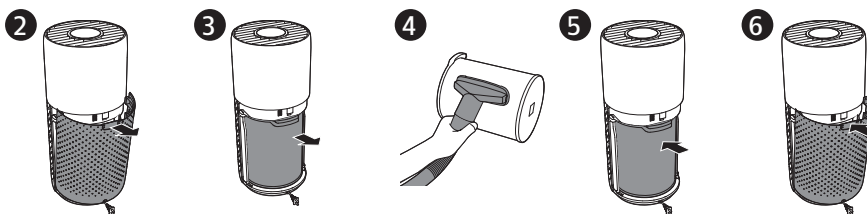
- 2 Pull the back cover and remove it from the appliance.
- 3 Clean the particle sensor with a damp cotton swab.
- 4 Dry all parts thoroughly with a dry cotton swab.
- 5 Reattach the back cover.



Cleaning the surface of the filter



Filter alert light status	Action
The filter cleaning alert  displays on the screen	Clean the surface of the filter with a vacuum cleaner


- 1 Switch off the air purifier and unplug from the power socket.



- 2 Pull the back cover and remove it from the appliance.
- 3 Pull the filter from the appliance.
- 4 Clean the surface of the filter with a vacuum cleaner.
- 5 Put the filter back into the appliance.
- 6 Reattach the back cover.
- 7 Put the plug of the air purifier in the power socket.
- 8 Touch the  button to switch on the appliance.
- 9 Touch and hold the filter status check/reset button  for 3 seconds to reset the filter cleaning time.
- 10 Wash your hands thoroughly after cleaning the filter.

Replacing the filter

Understanding the healthy protection lock

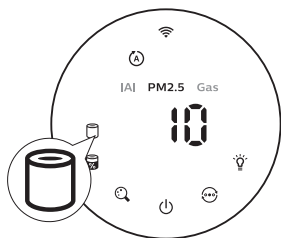
This air purifier is equipped with a filter replacement indicator to make sure that the air purification filter is in optimal condition when the air purifier is operating. When the filter need to be replaced, the filter replacement alert  lights up red.


If the filter is not replaced in time, the air purifier will stop operating and automatically lock to protect the air quality in the room. Replace the filter as soon as possible.

Replacing the filter

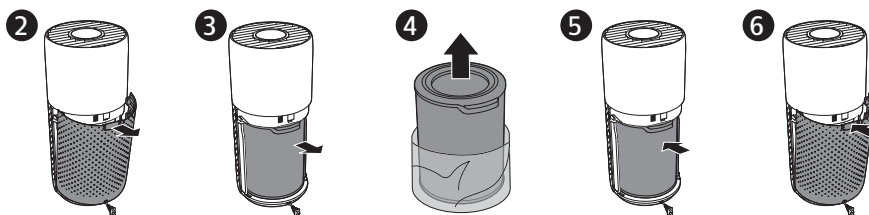
Note:


- The filter is not washable or reusable.
- Always turn off the air purifier and unplug from the electrical outlet before replacing the filters.




Filter alert light status	Action
The filter replacement alert  lights up	Replace the NanoProtect filter Series 3 (FY3430/30)

- 1 Switch off the air purifier and unplug from the power socket.







- 2 Pull the back cover and remove it from the appliance.
- 3 Pull the filter from the appliance.
- 4 Remove all packaging materials of the air purification filter.
- 5 Put the filter back into the appliance.
- 6 Reattach the back cover.
- 7 Put the plug of the air purifier in the power socket.
- 8 Touch the  button to switch on the appliance.

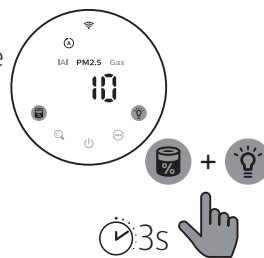
- 9 Touch and hold the filter status check/reset button  for 3 seconds to reset the filter lifetime counter.
- 10 Wash your hands thoroughly after replacing the filter.

Note: Do not smell the filter as it has collected pollutants from the air.

Filter reset

You can replace the filter even before filter replacement alert () displays on the screen. After replacing a filter, you need to reset the filter lifetime counter manually.

- 1 Touch the power  button for 3 seconds to turn off the appliance and unplug from power socket.
- 2 Put the power plug in the power socket.
- 3 Within 15 seconds after power on, touch and hold  and  button for 3 seconds to reset the filter lifetime counter.





6 Storage

- 1 Turn off the air purifier and unplug from the power socket.
- 2 Clean the air purifier, particle sensor and the surface of the filter (see the chapter “Cleaning and maintenance”).
- 3 Let all parts air dry thoroughly before storing.
- 4 Wrap the filter in air tight plastic bags.
- 5 Store the air purifier, filter in a cool, dry location.
- 6 Always thoroughly wash hands after handling filters.

7 Troubleshooting

This chapter summarizes the most common problems you could encounter with the appliance. If you are unable to solve the problem with the information below, contact the Consumer Care Center in your country.

Problem	Possible solution
The appliance does not work properly.	<ul style="list-style-type: none">• The filter replacement alert has been on continuously but you have not replaced the corresponding filter. As a result, the appliance is now locked. In this case, replace the filter and long press  to reset the filter lifetime counter.
The airflow that comes out of the air outlet is significantly weaker than before.	<ul style="list-style-type: none">• The surface of the filter is dirty. Clean the surface of the filter (see the chapter “Cleaning and maintenance”).
The air quality does not improve, even though the appliance has been operating for a long time.	<ul style="list-style-type: none">• Check if the packing material is removed from the filter.• The filter has not been placed in the appliance. Make sure that the filter (FY3430/30) is properly installed.• The particle sensor is wet. The humidity level in your room is high and causes condensation. Make sure that the particle sensor is clean and dry (see the chapter “Cleaning and maintenance”).• Room size is large or the outdoor air quality is poor. For optimum purification performance, please close the doors and windows when operating the air purifier.• There are indoor pollution resources. For instances, smoking, cooking, incense, perfume or alcohol.• Filter reaches the end of life. Replace the filter with a new one.
The color of the air quality light always stays the same.	<ul style="list-style-type: none">• The particle sensor is dirty. Clean the particle sensor (see the chapter “Cleaning and maintenance”).

Problem	Possible solution
The appliance produces a strange smell.	<ul style="list-style-type: none"> • The first few times you use the appliance, it may produce a plastic smell. This is normal. However, if the appliance produces a burnt smell even if removing filters, contact your Philips dealer or an authorized Philips service center. The filter may produce smell after being used for a while because of the absorption of indoor gases. It's recommended that you reactivate the filter by putting it in direct sunlight for repeated use. If odor still exists, replace the filter.
The appliance is extra loud.	<ul style="list-style-type: none"> • It's normal if the appliance runs at the Turbo mode. • In the Auto mode, if the appliance is too loud, maybe the appliance runs at high speed because air quality becomes worse, or your personalized setting in App triggers a higher fan speed. You can choose the Sleep mode, or change the settings in the App. • If anything drops into air outlet, it may also cause abnormal loud sound. Immediate turn off appliance, turn appliance upside down, to get foreign objectives out of appliance. • If there is abnormal sound, contact the Consumer Care Center in your country.
The appliance still indicates that I need to replace a filter, but I already did.	<ul style="list-style-type: none"> • Perhaps you did not reset the filter lifetime counter. Switch on the appliance. Then touch and hold the reset button () for 3 seconds.
Error code "E1" displays on the screen.	<ul style="list-style-type: none"> • The motor has malfunctions. Contact the Consumer Care Center in your country.

Problem	Possible solution
The Wi-Fi setup is not successful.	<ul style="list-style-type: none"> • If the router your purifier is connected to is dual – band and currently it is not connecting to a 2.4GHz network, please switch to another band of the same router (2.4GHz) and try to pair your purifier again. 5GHz networks are not supported. • Web authentication networks are not supported. • Check if the purifier is within range of the Wi-Fi router. You can try to locate the air purifier closer to the Wi-Fi router. • Check if the network name is correct. The network name is case-sensitive. • Check if the Wi-Fi password is correct. The password is case-sensitive. • Retry the setup with the instructions in section “Reset the Wi-Fi connection”. • The Wi-Fi connectivity can be interrupted by electromagnetic or other interferences. Keep the appliance away from other electronic devices that may cause interferences. • Check if the mobile device is in airplane mode. Make sure to have the airplane mode deactivated when connecting to the Wi-Fi network. • Consult the help section in the App for extensive and up-to-date troubleshooting tips.

8 Guarantee and service

If you need information or if you have a problem, please visit the Philips website at www.philips.com or contact the Philips Consumer Care Center in your country (you can find its phone number in the worldwide guarantee leaflet). If there is no Consumer Care Center in your country, go to your local Philips dealer.

Order parts or accessories

If you have to replace a part or want to purchase an additional part, go to your Philips dealer or visit www.philips.com/support.

If you have problems obtaining the parts, please contact the Philips Consumer Care Center in your country (you can find its phone number in the worldwide guarantee leaflet).

المشكلة	الحل المحتمل
لا يزال الجهاز يشير إلى وجود استبدال الفلتر، على الرغم من أنني قد استبدلته.	<ul style="list-style-type: none"> من الممكن أنك لم تعد تعيين عدّاد فترة استهلاك الفلتر. قم بتشغيل الجهاز. ثم المس زر (🔌) باستمرار لمدة 3 ثوانٍ.
يتم عرض رمز الخطأ "E1" على الشاشة.	<ul style="list-style-type: none"> يواجه المحرك أعطالاً. اتصل بمركز خدمة المستهلك في بلدك.
فشلت عملية إعداد Wi-Fi.	<ul style="list-style-type: none"> إذا كان الموجّه الذي يتصل به جهاز تنقية الهواء ذا نطاق مزدوج وهو حاليًا غير متصل بشبكة بنطاق 2,4 جيجاهرتز، فيرجى التبديل إلى نطاق آخر على الموجّه نفسه (نطاق 2,4 جيجاهرتز) وحاول إقران جهاز تنقية الهواء مجددًا. لا يتم دعم الشبكات بنطاق 5 جيجاهرتز. لا يتم دعم الشبكات التي تحتاج إلى مصادقة الويب. تحقق مما إذا كان جهاز تنقية الهواء ضمن نطاق موجّه Wi-Fi. يمكنك محاولة تحديد موقع جهاز تنقية الهواء الأقرب من موجّه Wi-Fi. تحقق مما إذا كان اسم الشبكة صحيحًا. إن اسم الشبكة حساس لحالة الأحرف. تحقق مما إذا كانت كلمة المرور الخاصة بالشبكة صحيحة. إن كلمة المرور الخاصة بالشبكة حساسة لحالة الأحرف. حاول إعداد الجهاز مجددًا وفقًا للإرشادات المذكورة في القسم "إعادة تعيين اتصال Wi-Fi". يمكن انقطاع اتصال Wi-Fi بسبب تداخلات كهرومغناطيسية أو تداخلات أخرى. احرص على إبقاء الجهاز بعيدًا عن الأجهزة الإلكترونية الأخرى التي قد تسبب تداخلات. تحقق مما إذا كان الجهاز المحمول في وضع الطيران. احرص على إلغاء تنشيط وضع الطيران عند الاتصال بشبكة Wi-Fi. راجع قسم التعليمات في التطبيق للحصول على نصائح شاملة ومحدّثة حول استكشاف الأخطاء وإصلاحها.

8 الضمان والخدمة

إذا احتجت إلى معلومات أو إذا واجهتك مشكلة، فنفضّل زيارة موقع Philips على ويب على www.philips.com أو اتصل بمركز خدمة المستهلك التابع لشركة Philips في بلدك (يمكنك العثور على رقم الهاتف في كتيّب الضمان العالمي). في حال عدم وجود مركز خدمة للمستهلك في بلدك، يرجى زيارة موزّع منتجات Philips المحلي.

طلب القطع أو الملحقات

إذا احتجت إلى تبديل قطعة أو إذا كنت ترغب في شراء قطعة إضافية، فتوجّه إلى وكيل Philips لديك أو تفضّل زيارة www.philips.com/support.

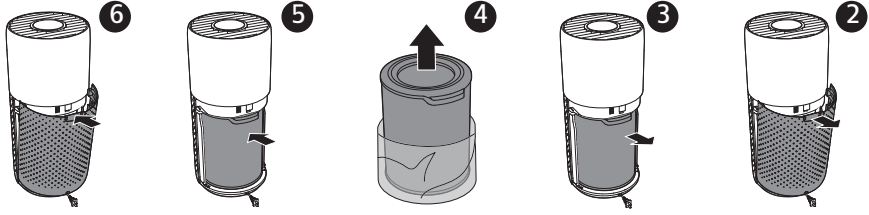
إذا كنت تجد صعوبة في الحصول على القطع، يُرجى الاتصال بمركز خدمة المستهلك التابع لشركة Philips في بلدك (يمكنك العثور على رقم الهاتف في نشرة الضمان العالمية).

7 استكشاف الأخطاء وإصلاحها

يلخّص هذا الفصل المشاكل الأكثر شيوعاً التي قد تصادفها عند استخدام الجهاز. إذا لم تساعد المعلومات التالية على حل مشكلتك، فيمكنك الاتصال بمركز خدمة المستهلك في بلدك.

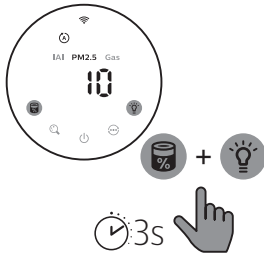
المشكلة	الحل المحتمل
لا يعمل الجهاز كما يجب.	<ul style="list-style-type: none">بقي ضوء استبدال الفلتر مضاءً ولكنك لم تستبدل الفلتر المناسب. نتيجة لذلك، تم أقفال الجهاز. في هذه الحالة، استبدل الفلتر واضغط مطوّلاً على  لإعادة تعيين عداد فترة استهلاك الفلتر.
إن انسياب الهواء من مخرج الهواء أضعف بكثير مما كان عليه في السابق.	<ul style="list-style-type: none">سطح الفلتر متسخ. نظّف سطح الفلتر (راجع فصل "التنظيف والصيانة").
ليس هناك أي تحسّن في جودة الهواء على الرغم من أن الجهاز يعمل منذ فترة طويلة.	<ul style="list-style-type: none">تحقق مما إذا تمت إزالة مواد التغليف عن الفلتر.لم يتم وضع الفلتر في الجهاز. تأكد من أن الفلتر (FY3430/30) مركّب بشكل صحيح.مستشعر الجسيمات رطب. إن مستوى الرطوبة في غرفتك عالٍ جداً، ما يتسبّب بتكاثف المياه. تأكد من أن مستشعر الجسيمات نظيف وجاف (راجع فصل "التنظيف والصيانة").مساحة الغرفة واسعة أو جودة الهواء في الخارج رديئة.للاستفادة من أقصى درجات التنقية، يُرجى إغلاق الأبواب والنوافذ أثناء تشغيل جهاز تنقية الهواء.تحتوي الأماكن الداخلية على مصادر لتلوّث. مثل التدخين أو الطهو أو البخور، أو العطور أو الكحول.بلغ الفلتر نهاية صلاحيته. استبدل الفلتر بأخر جديد.
إن لون ضوء جودة الهواء هو دائماً نفسه.	<ul style="list-style-type: none">مستشعر الجسيمات متسخ. نظّف مستشعر الجسيمات (راجع فصل "التنظيف والصيانة").
تنبعث رائحة غريبة من الجهاز.	<ul style="list-style-type: none">قد تنبعث رائحة بلاستيك من الجهاز في المرات الأولى لاستخدامه. هذا أمر طبيعي. ولكن في حال انبعثت رائحة حريق من الجهاز حتى بعد إزالة الفلتر، فاتصل بوكيل Philips أو مركز خدمة معتمد من Philips. قد تصدر رائحة من الفلتر بعد استخدامه لفترة محددة بسبب امتصاص الغازات الداخلية. يوصى بإعادة تنشيط الفلتر من خلال وضعه تحت أشعة الشمس المباشرة للاستخدام المتكرر. إذا بقيت الرائحة، فاستبدل الفلتر.
يصدر الجهاز صوتاً قوياً.	<ul style="list-style-type: none">يكون الصوت طبيعياً إن كان الجهاز يعمل بوضع السرعة القصوى.في حال كان صوت الجهاز عالياً جداً في الوضع التلقائي، فقد يعود ذلك لتشغيل الجهاز على سرعة عالية بسبب تدهور جودة الهواء بصورة إضافية، أو ربما لأن الإعداد المخصص في التطبيق تسبب بتشغيل المروحة على سرعة أعلى. يمكنك اختيار وضع السكون أو تغيير الإعدادات في التطبيق.في حال سقوط أي غرض في مخرج الهواء، قد يؤدي ذلك أيضاً إلى إصدار صوت عالٍ وغريب. أوقف تشغيل الجهاز على الفور واقبله رأساً على عقب لإزالة أي غرض غريب منه.في حال سماع صوت غريب، اتصل بمركز خدمة المستهلك في بلدك.

1 أوقف تشغيل جهاز تنقية الهواء وافصله عن مأخذ الطاقة.



- 2 انزع غطاء الجهة الخلفية وأخرجه من الجهاز.
 - 3 أخرج الفلتر من الجهاز.
 - 4 أزل كل مواد التغليف عن فلتر تنقية الهواء.
 - 5 أعد الفلتر إلى الجهاز.
 - 6 أعد تركيب غطاء الجهة الخلفية.
 - 7 ضَع قابس جهاز تنقية الهواء في المأخذ الكهربائي.
 - 8 اضغط على الزر لتشغيل الجهاز.
 - 9 المس زر إعادة تعيين/التحقق من حالة الفلتر % باستمرار لمدة 3 ثوانٍ لإعادة تعيين عداد فترة استهلاك الفلتر.
 - 10 اغسل يديك جيداً بعد استبدال الفلتر.
- ملاحظة: لا تقم بشمّ الفلتر نظراً إلى أنه يحتوي على مواد ملوثة من الهواء.

إعادة تعيين الفلتر

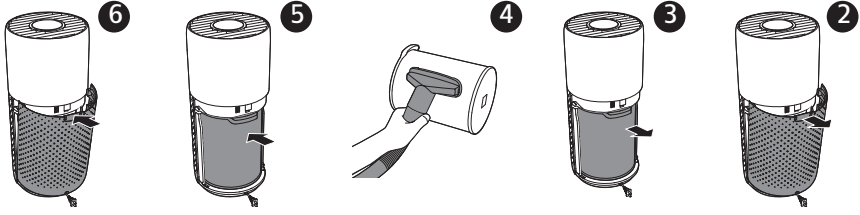



- يمكنك استبدال الفلتر حتى قبل أن يظهر منبه استبدال الفلتر () على الشاشة. بعد استبدال فلتر محدد، يجب إعادة تعيين عداد فترة استهلاك الفلتر يدوياً.
- 1 المس زر الطاقة لمدة 3 ثوانٍ لإيقاف تشغيل الجهاز، وافصله عن مأخذ الطاقة.
 - 2 ضَع القابس في مأخذ الطاقة.
 - 3 في غضون 15 ثانية من تشغيل الجهاز، المس باستمرار % وزر ⚡ لمدة 3 ثوانٍ لإعادة تعيين عداد فترة استهلاك الفلتر.

6 التخزين

- 1 أوقف تشغيل جهاز تنقية الهواء وافصله عن مأخذ الطاقة.
- 2 نظّف جهاز تنقية الهواء ومستشعر الجسيمات وسطح الفلتر (راجع فصل "التنظيف والصيانة").
- 3 دَع كل القطع لتجفّ بالكامل في الهواء الطلق قبل تخزينها.
- 4 وضّب الفلتر في أكياس بلاستيكية مانعة لدخول الهواء.
- 5 خزّن جهاز تنقية الهواء والفلتر في مكان بارد وجاف.
- 6 اغسل يديك دائماً بشكل جيد بعد تنظيف الفلتر.


1 أوقف تشغيل جهاز تنقية الهواء وافصله عن مأخذ الطاقة.



- 2 انزع غطاء الجهة الخلفية وأخرجه من الجهاز.
- 3 أخرج الفلتر من الجهاز.
- 4 نظف سطح الفلتر بواسطة مكنسة كهربائية.
- 5 أعد الفلتر إلى الجهاز.
- 6 أعد تركيب غطاء الجهة الخلفية.
- 7 ضَع قابس جهاز تنقية الهواء في المأخذ الكهربائي.
- 8 اضغط على الزر لتشغيل الجهاز.
- 9 المس زر إعادة تعيين/التحقق من حالة الفلتر  باستمرار لمدة 3 ثوانٍ لإعادة تعيين وقت تنظيف الفلتر.
- 10 اغسل يديك جيدًا بعد تنظيف الفلتر.

استبدال الفلتر

فهم قفل حماية الهواء الصحي

يأتي جهاز تنقية الهواء هذا مزودًا بمؤشر استبدال الفلتر لضمان أن فلتر تنقية الهواء في حالة مثالية عندما يكون جهاز تنقية الهواء قيد التشغيل. عند الحاجة إلى استبدال الفلتر، يضيء ضوء منبه استبدال الفلتر  باللون الأحمر.

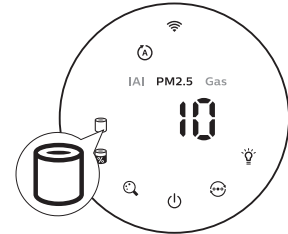
في حال عدم استبدال الفلتر في الوقت المحدد، فسيتم قف جهاز تنقية الهواء عن العمل وسيتم قفله تلقائيًا لحماية جودة الهواء في الغرفة. استبدل الفلتر في أسرع وقت ممكن.

استبدال الفلتر

ملاحظة:

- لا يمكن غسل الفلتر أو إعادة استخدامه.
- احرص دائمًا على إيقاف تشغيل جهاز تنقية الهواء وفصله عن المأخذ الكهربائي قبل استبدال الفلتر.

الإجراء	حالة ضوء التنبيه الخاص بالفلتر
استبدال فلتر NanoProtect من السلسلة 3 (FY3430/30)	يضيء منبه استبدال الفلتر 

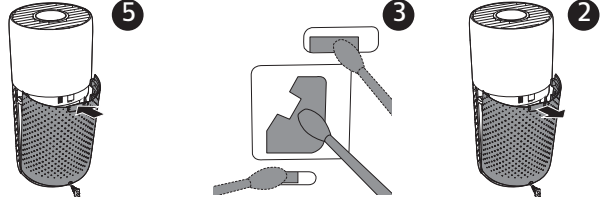


تنظيف مستشعر الجسيمات

نظف مستشعر الجسيمات كل شهرين للاستمتاع بأداء مثالي للجهاز.

ملاحظة:

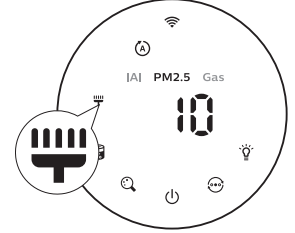
- في حال استخدام جهاز تنقية الهواء في بيئة مليئة بالغبار، فقد يحتاج إلى تنظيفه بوتيرة أعلى.
 - إذا كان مستوى الرطوبة في الغرفة مرتفعاً جداً، فقد تتكاثف المياه على مستشعر الجسيمات، وقد يشير ضوء جودة الهواء إلى جودة هواء أدنى، حتى وإن كانت جودة الهواء جيدة فعلياً. إذا كانت هذه هي الحالة، فنظف مستشعر الجسيمات.
 - لا يحتاج مستشعر الغاز إلى التنظيف.
- 1 أوقف تشغيل جهاز تنقية الهواء وافصله عن مأخذ الطاقة.



- 2 انزع غطاء الجهة الخلفية وأخرجه من الجهاز.
- 3 نظف مستشعر الجسيمات بواسطة عود أذن رطب من القطن.
- 4 جفف كل القطع جيداً بواسطة عود قطن جاف.
- 5 أعد تركيب غطاء الجهة الخلفية.

تنظيف سطح الفلتر

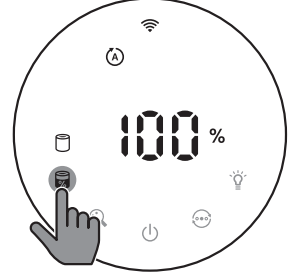
الإجراء	حالة ضوء التنبيه الخاص بالفلتر
نظف سطح الفلتر بواسطة مكنسة كهربائية	يتم عرض تنبيه تنظيف الفلتر على الشاشة



التحقق من حالة الفلتر

- المس زر إعادة تعيين / التحقق من حالة الفلتر للتحقق من فترة استخدام الفلتر.
- يتم عرض النسبة المئوية لفترة استخدام الفلتر المتبقية على الشاشة.

لون الرمز	مؤشر فترة استخدام الفلتر	الشاشة (%)
أزرق	فترة الاستخدام المثالية	16-100
أزرق-أرجواني	فترة الاستخدام الجيدة	9-15
أرجواني-أحمر	توشك فترة الاستخدام على الانتهاء	4-8
أحمر	انتهت فترة الاستخدام، يجب استبدال الفلتر	0-3




ملاحظة: يظهر الجهاز شاشة العرض العادية إذا لم يتم إجراء أي عملية بعد 3 ثوانٍ.

5 التنظيف والصيانة

ملاحظة:

- افصل الجهاز دائماً عن مصدر الطاقة قبل تنظيفه.
- لا تغمر الجهاز بالمياه أو بأي سائل آخر على الإطلاق.
- لا تستخدم أبداً أي مواد تنظيف كاشطة أو قوية أو قابلة للاشتعال، مثل مادة التبييض أو الكحول لتنظيف أي جزء من الجهاز.
- لا تستخدم أي سوائل (بما في ذلك المياه) على الإطلاق لتنظيف الفلتر.
- لا تحاول تنظيف مستشعر الجسيمات ومستشعر الغاز بواسطة مكبسة كهربائية.

جدول التنظيف

الوتيرة	طريقة التنظيف
عند الضرورة	نظف غطاء مخرج الهواء
مرة كل شهرين	نظف مستشعر الجسيمات بواسطة عود أذن جاف من القطن
يتم عرض  على الشاشة.	تنظيف سطح الفلتر

تنظيف هيكل جهاز تنقية الهواء

- يجب تنظيف جهاز تنقية الهواء من الداخل والخارج بصورة منتظمة لمنع تراكم الغبار.
- استخدم قطعة قماش ناعمة وجافة لتنظيف هيكل تنقية الهواء من الداخل والخارج ومخرج الهواء.

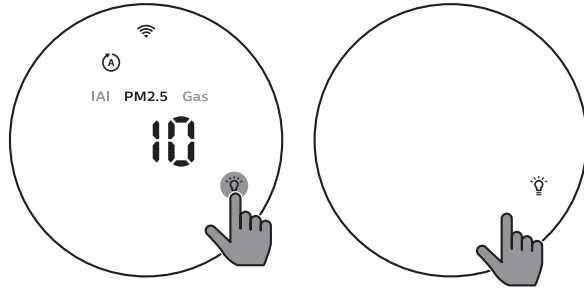
مؤشر تبديل العرض

ملاحظة: يعرض الجهاز مستوى PM2.5 بصورة افتراضية.



• المس زر (A) لتبديل مؤشر العرض بين PM2.5/الغاز/مستويات الحساسية في الداخل (IAQ).

استخدام وظيفة تشغيل/إيقاف تشغيل الضوء



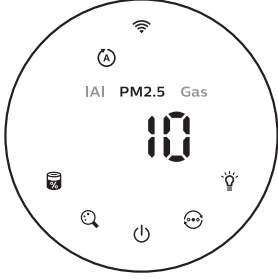
بفضل مستشعر الضوء، يتم تشغيل لوحة التحكم أو إيقاف تشغيلها أو تعميمها وفقاً للضوء المحيط. سيتم إيقاف تشغيل لوحة التحكم أو تعميمها عندما يكون الضوء المحيط مظلمًا. يمكنك لمس أي زر لتشغيل كل الأضواء. بالتالي، إذا لم يتم إجراء أي عملية إضافية، فسيتم إيقاف تشغيل كل الأضواء أو خفتها مجددًا لتناسب مع الضوء المحيط.

يمكنك لمس زر تشغيل/إيقاف تشغيل الضوء (A) يدويًا لإيقاف تشغيل كل الأضواء ولوحة التحكم. المس أي زر لتشغيل كل الأضواء.

التشغيل وإيقاف التشغيل

ملاحظة:

- للحصول على أفضل أداء تنقية، أغلق الأبواب والنوافذ.
- أبقِ الستائر بعيدة عن مدخل الهواء أو مخرجه.

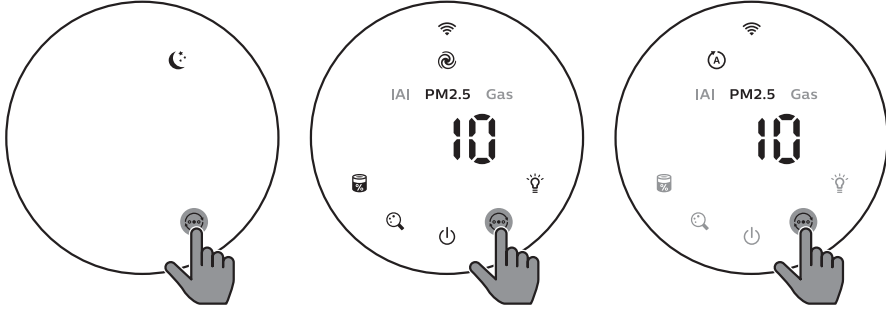


- 1 ضَع قايِس جهاز تنقية الهواء في المأخذ الكهربائي.
- 2 المس لـ (⏻) لتشغيل جهاز تنقية الهواء.
← يُصدر جهاز تنقية الهواء إشارة صوتية.
← يتم عرض "----" على الشاشة عندما يكون الجهاز قيد الإجماء. ثم يظهر جهاز تنقية الهواء مستوى PM2.5/مؤشر مسببات الحساسية في الداخل (IAI)/الغاز بعد قياس جودة الهواء.
← يعمل جهاز تنقية الهواء بالوضع التلقائي مع عرض مستوى PM2.5 على الشاشة.
- 3 المس زر (⏻) باستمرار لمدة 3 ثوانٍ لإيقاف تشغيل جهاز تنقية الهواء.

ملاحظة: إذا بقي جهاز تنقية الهواء متصلًا بالمأخذ الكهربائي بعد إيقاف تشغيله، فسيُعمل جهاز تنقية الهواء وفقًا للإعدادات السابقة عند تشغيله في المرة القادمة.

تغيير إعداد الوضع

يمكنك اختيار الوضع التلقائي أو وضع السرعة القصوى أو وضع السكون من خلال لمس زر (⏻).



الوضع التلقائي (⏻): في الوضع التلقائي، يقوم المستشعر المزدوج باستشعار جودة الهواء في الوقت الحقيقي، ويضبط الجهاز سرعة المروحة تلقائيًا بحسب جودة الهواء المحيط.

وضع السرعة القصوى (⏻): في وضع السرعة القصوى، يعمل جهاز تنقية الهواء بأعلى سرعة.

وضع السكون (☾): في وضع السكون، يعمل جهاز تنقية الهواء بصمت وبسرعة متدنية. تنطفئ الشاشة بعد مرور 3 ثوانٍ.

4 استخدام جهاز تنقية الهواء

فهم المعنى وراء ضوء جودة الهواء

لون ضوء جودة الهواء	مستوى جودة الهواء
أزرق	جيد
أزرق-أرجواني	معتدل
أرجواني-أحمر	رديء
أحمر	رديء جدًا

يضيء ضوء جودة الهواء تلقائيًا عند تشغيل جهاز تنقية الهواء، ويضيء كل الألوان بالتسلسل. بعد مرور 30 ثانية تقريبًا، يضيء ضوء جودة الهواء بشكل ثابت. يُحدد لون الضوء الخاص بجودة الهواء من خلال أعلى مؤشر خطر من بين قراءات PM2.5 ومسببات الحساسية في الداخل (IAI) والغاز.

PM2.5

لون ضوء جودة الهواء	مستوى PM2.5
أزرق	$35 \geq$
أزرق-أرجواني	36-75
أرجواني-أحمر	76-115
أحمر	$115 <$

تكشف تقنية الاستشعار AeraSense أدنى تغيير في جسيمات الهواء بدقة وتتفاعل معه بسرعة. وهو يقدّم لك راحة البال من خلال تزويدك بمعلومات حول PM2.5 في الوقت الحقيقي.

تقع معظم المواد الملوثة للهواء في الداخل تحت PM2.5، وهو يشير إلى المواد الملوثة المحمولة في الهواء والأصغر من 2,5 ميكرومترات. أما المصادر الداخلية الشائعة للجسيمات الصغيرة فهي التبغ والدخان والطهو والشموع المحترقة. إن بعض البكتيريا المحمولة في الهواء وأصغر جراثيم العفن والمواد المسببة للحساسية من الحيوانات الأليفة وجسيمات عث الغبار تقع أيضًا تحت معيار PM2.5.

لون ضوء جودة الهواء	مستوى مؤشر مسببات الحساسية في الداخل (IAI)
أزرق	1-3
أزرق-أرجواني	4-6
أرجواني-أحمر	7-9
أحمر	10-12

مؤشر مسببات الحساسية في الداخل (IAI)

يكشف جهاز الاستشعار AeraSense المحترف عن مستوى مسببات الحساسية في الهواء داخل المنزل ويمكن عرض مستوى خطرها المحتمل من خلال تقديم معلومات رقمية تتراوح بين 1 و12. يشير رقم 1 إلى أفضل جودة هواء.

الغاز

لون ضوء جودة الهواء	مستوى الغاز
أزرق	L1
أزرق-أرجواني	L2
أرجواني-أحمر	L3
أحمر	L4

يفضل مستشعر الغاز المتطور، يتم عرض المستوى من L1 إلى L4 للإشارة إلى مستوى الغازات الضارة المحتملة (بما في ذلك المركبات العضوية المتطايرة، والروائح الكريهة، إلخ) التي تم الكشف عنها. يشير رقم L1 إلى أفضل جودة هواء.

اتصال Wi-Fi

الاتصال للمرة الأولى



- 1 قم بتنزيل تطبيق "Clean Home +" من متجر Philips أو Google Play أو App Store.
- 2 ثم قم بتوصيل هاتفك الذي أو الكمبيوتر اللوحي بشبكة Wi-Fi الخاصة بك.
- 3 شغل تطبيق "Clean Home +" وانقر فوق "توصيل جهاز جديد" أو اضغط على زر "+" في أعلى الشاشة. اتبع الإرشادات التي تظهر على الشاشة لتوصيل جهاز تنقية الهواء بالشبكة.

إعادة تعيين اتصال Wi-Fi

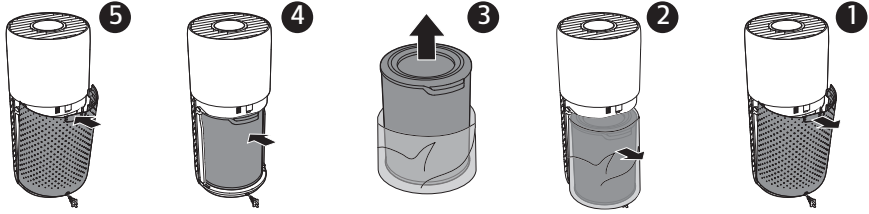
- 1 المس لمس (ⓘ) و Wi-Fi لمدة 3 ثوان حتى تسمع إشارة صوتية.
← يومض مؤشر Wi-Fi باللون البرتقالي.
 - 2 اتبع الخطوة رقم 3 المذكورة في القسم "الاتصال للمرة الأولى".
- ملاحظة: يرجى الاطلاع على www.philips.com/cleanhome للحصول على آخر تحديث لأنظمة التشغيل والأجهزة المعتمدة.

3 بدء الاستخدام

تركيب الفلتر

أزل كل التغليف عن الفلتر قبل استخدامه.

ملاحظة: تأكد من فصل جهاز تنقية الهواء عن المأخذ الكهربائي قبل تركيب الفلتر.

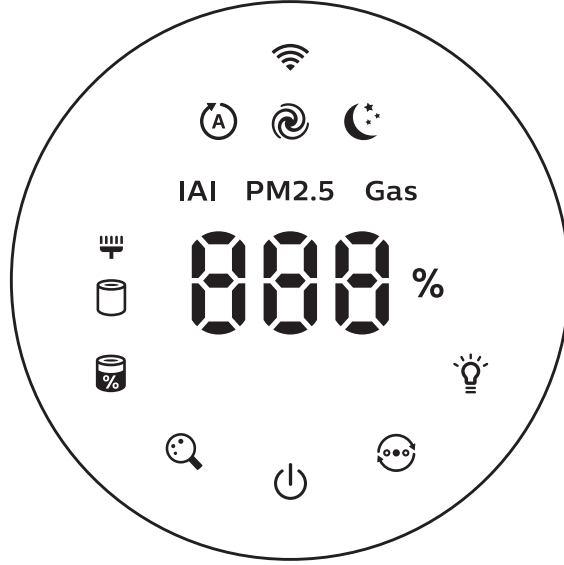


- 1 انزع غطاء الجهة الخلفية وأخرجه من الجهاز.
- 2 أخرج الفلتر من الجهاز.
- 3 أزل كل مواد التغليف عن فلتر تنقية الهواء.
- 4 أعد الفلتر إلى الجهاز.
- 5 أعد تركيب غطاء الجهة الخلفية.

مؤشر Wi-Fi

حالة رمز Wi-Fi	حالة اتصال Wi-Fi
يومض باللون البرتقالي	يتم الاتصال بالهاتف الذكي
ثابت باللون البرتقالي	تم الاتصال بالهاتف الذكي
يومض باللون الأبيض	يتم الاتصال بالخادم
يضيء باللون الأبيض الثابت	تصل بالخادم
متوقف عن التشغيل	وظيفة Wi-Fi معطلة

نظرة عامة على جهاز التحكم



أزرار التحكم

زر تبديل العرض		زر حالة الفلتر/إعادة التعيين	
زر تبديل الوضع		الزر تشغيل/إيقاف تشغيل	
		زر تشغيل/إيقاف تشغيل الضوء	

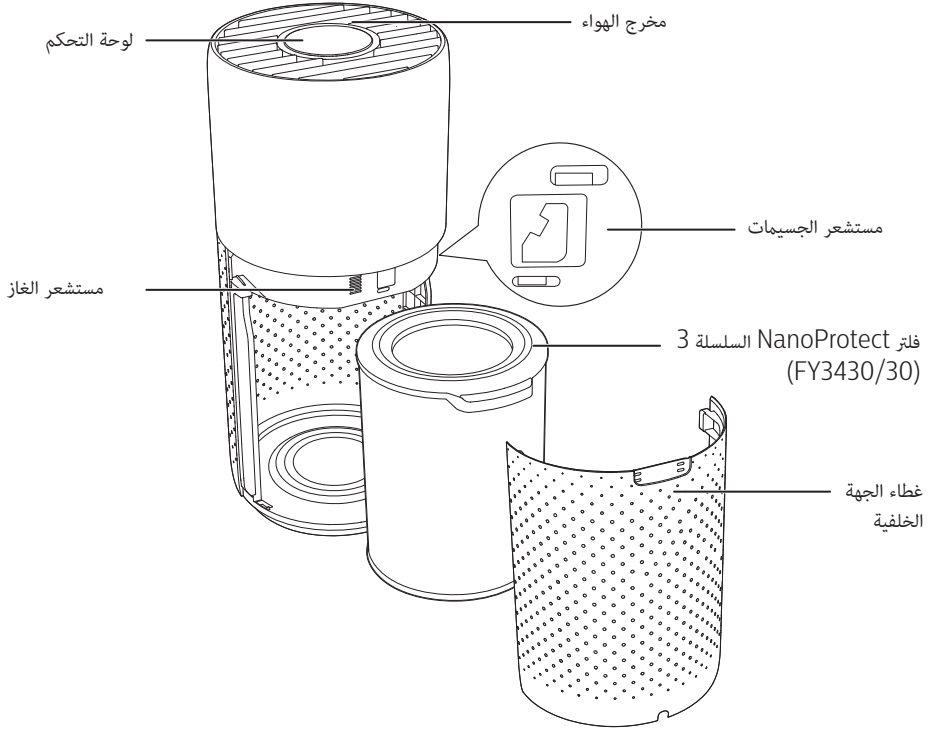
لوحة العرض

الوضع التلقائي		مؤشر Wi-Fi	
وضع السكون		وضع السرعة القصوى	
عرض PM2.5	PM2.5	عرض مؤشر مسببات الحساسية في الداخل	IAI
تنبيه لتنظيف الفلتر		عرض تلوث الغاز	Gas
		منبه استبدال الفلتر	

2 جهاز تنقية الهواء

تهانينا على شرائك المنتج، ومرحباً بك في Philips!
للاستفادة بالكامل من الدعم الذي تقدّمه Philips، سجّل منتجك على www.philips.com/welcome.

نظرة عامة حول المنتج



- لا تستخدم هذا الجهاز إذا سبق أن استخدمت مواد طاردة للحشرات التي تصدر دخاناً في الداخل، أو في الأماكن التي تحتوي على بقايا من الزيت أو بخور مشتعل أو أدخنة كيميائية.
- لا تستخدم الجهاز بالقرب من الأجهزة التي تعمل على الغاز أو أجهزة التدفئة أو المواقد.
- افصل الجهاز دائماً عن مصدر الطاقة عندما تريد نقله أو تنظيفه أو استبدال الفلتر أو إجراء عمليات صيانة أخرى.
- هذا الجهاز معدّ للاستخدام المنزلي فقط ضمن حالات التشغيل العادية.
- لا تستخدم الجهاز في أماكن رطبة أو في أماكن يكون فيها مستوى الرطوبة مرتفعاً أو تكون فيها درجات الحرارة المحيطة عالية، مثل الحمام أو المرحاض أو المطبخ أو في غرفة تشهد تقلبات كبيرة في درجة الحرارة.
- لا يزيل الجهاز أحادي أكسيد الكربون (CO) أو غاز الرادون (Rn). لا يمكن استخدامه كجهاز إنذار في حال وقوع حوادث نتيجة لعمليات الاحتراق والمواد الكيميائية الخطرة.

الحقول الكهرومغناطيسية (EMF)

يتوافق جهاز Philips هذا مع كل المعايير والأنظمة المطبقة المتعلقة بالتعرض للحقول الكهرومغناطيسية.

إعادة التدوير

لا تتخلص من المنتج مع النفايات المنزلية العادية عند انتهاء فترة عمله، بل سلّمه إلى مركز تجميع رسمي لإعادة تدويره. عند القيام بذلك، أنت تساهمين في المحافظة على البيئة.

اتبع القوانين المعتمدة في بلدك لجمع المنتجات الإلكترونية والكهربائية بطريقة منفصلة. يساعد التخلص من النفايات بطريقة صحيحة في منع العواقب السلبية على البيئة وصحة الأشخاص.

السلامة

اقرأ دليل المستخدم هذا بعناية قبل استخدام الجهاز واحتفظ به للرجوع إليه مستقبلاً.

خطر

- لا تستخدم المياح أو أي سائل آخر أو مواد تنظيف (قابلة للاشتعال) لتنظيف الجهاز، ولا تدعها تتسرب إلى داخل الجهاز، وذلك لتفادي حدوث صدمة كهربائية و/أو نشوب حريق.
- لا ترش أي مواد قابلة للاشتعال، مثل مبيدات الحشرات أو العطور بالقرب من الجهاز.

تحذير

- تحقق من أن الفولتية المشار إليها على الجهاز تتوافق مع فولتية الطاقة المحلية قبل توصيل الجهاز.
- إذا كان سلك الطاقة الرئيسية تالفاً، فيجب استبداله من قبل Philips أو مركز خدمة معتمد من Philips أو أشخاص مؤهلين لتجنب أي خطر.
- لا تستخدم الجهاز إذا كان القابس أو سلك الطاقة أو الجهاز نفسه تالفاً.
- هذا الجهاز غير مخصص للاستخدام من قبل الأفراد (بما في ذلك الأطفال) الذين يعانون نقصاً في القدرات الجسدية، أو الحسية أو العقلية، أو الذين تنقصهم الخبرة أو المعرفة، إلا إذا أشرف عليهم شخص مسؤول عن سلامتهم أو أعطاهم إرشادات تتعلق باستخدام الجهاز.
- لا يجوز للأطفال العبث بالجهاز.
- لا يجوز للأطفال تنظيف الجهاز أو صيانته من دون مراقبة.
- لا تقم بسدّ مدخل الهواء ومخرجه، على سبيل المثال، من خلال وضع أغراض على مخرج الهواء أو أمام مدخله.
- احرص على عدم سقوط أي أغراض غريبة داخل الجهاز عبر مخرج الهواء.

تنبيه

- لا يُعتبر هذا الجهاز بديلاً للتهوية المناسبة أو للتنظيف العادي بواسطة المكثفة الكهربائية أو لاستخدام شفاط أو مروحة شطف أثناء الطهو.
- صَعدَ الجهاز واستخدمه دائماً على سطح جاف وثابت ومستو وأفقي.
- اترك مساحة خالية تبلغ 20 سم على الأقل حول الجهاز و30 سم على الأقل فوق الجهاز.
- لا تجلس أو تقف على الجهاز. لا تَصعُ أي غرض على سطح الجهاز.
- لا تَصعُ الجهاز مباشرة تحت مكيف هواء، وذلك لتفادي تساقط المياح المكثفة عليه.
- لا تستخدم سوى الفلاتر الأصلية من Philips المصنّعة خصيصاً لهذا الجهاز. لا تستخدم أي فلاتر أخرى.
- قد يتسبب احتراق الفلتر بمخاطر بشرية غير قابلة للعلاج و/أو قد يعرض حياة الآخرين للخطر. لا تستخدم الفلتر كوقود أو لغاية مشابهة.
- تجنب ضرب الجهاز (وبشكل خاص مدخل الهواء ومخرجه) بأجسام صلبة.
- لا تَصعُ أصابعك أو أي أغراض في مدخل الهواء أو مخرجه لتفادي التعرّض لأي إصابة جسدية أو تعطل الجهاز.

المحتويات

34	1	هام
34		السلامة
33		الحقول الكهرومغناطيسية (EMF)
33		إعادة التدوير
32	2	جهاز تنقية الهواء
32		نظرة عامة حول المنتج
31		نظرة عامة على جهاز التحكم
30	3	بدء الاستخدام
30		تركيب الفلتر
30		مؤشر Wi-Fi
29		اتصال Wi-Fi
28	4	استخدام جهاز تنقية الهواء
28		فهم المعنى وراء ضوء جودة الهواء
27		التشغيل وإيقاف التشغيل
27		تغيير إعداد الوضع
26		مؤشر تبديل العرض
26		استخدام وظيفة تشغيل/إيقاف تشغيل الضوء
25		تنظيف هيكل جهاز تنقية الهواء
25	5	التنظيف والصيانة
25		جدول التنظيف
25		التحقق من حالة الفلتر
24		تنظيف مستشعر الجسيمات
24		تنظيف سطح الفلتر
23		استبدال الفلتر
22		إعادة تعيين الفلتر
22	6	التخزين
21	7	استكشاف الأخطاء وإصلاحها
20	8	الضمان والخدمة
20		طلب القطع أو الملحقات







© 2020 Koninklijke Philips N.V.
All rights reserved
3000 059 30601

